

Genre du véhicule +)	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Chariot de travail (Vhc. spéc.)	BARBER-GREENE	SB 111 E	CH 5073 04

Constructeur BARBER-GREENE ENGLAND LIMITED, Pury St Edmunds, Suffolk (GB)
 Identification "SB 111 E" devant le No du châssis

Plaquette constr. à gauche, à l'arrière, sur la traverse, sous le siège du conducteur
 N° du châssis à gauche, à l'arrière, sur la traverse, sous le siège du conducteur (frappé par l'importateur)
 Ident. du moteur "2712 E" à gauche, au centre du bloc, sous le collecteur d'échappement (frappé par l'importateur)
 Importateur princ. ROBERT AERI AG, Baumachiran, Postfach, 8023 Zurich
 Véhicule homologué SB111E108 Signes fixes dans code du type SB111E

Chassis
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4
 Direction hydrostatique "Orbitrol"
 Transmission hydrostatique avec démultiplication de travail
 Nombre de vitesses sans palier Entraînement arrière
 Frein de service hydraulique, à expansion interne, sur les roues AR
2 pédales avec verrouillage
 Frein auxiliaire mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
 Frein d'arrêt identique au frein auxiliaire, avec levier
 Ralentisseur -
 Contrôle 2 circ. -

Moteur
 Marque FORD (GB) Type 2712 E
 Construction en ligne Temps 4
 Carburant D Position arrière
 Refroidiss. eau Nombre cylindr. 4
 Alésage 107 Course 115
 Cylindrée 4134 CV-impôt 21,05
 Puissance en CV 72,5 DIN à U/min 2300
 Bruit 85 dB/A à U/min 2300
 Silencieux 1 = 470 x Ø 140 mm ++)
 Mesure des gaz Bacharach = 3,0
 Déparasitage -

Carrosserie finisseuse
 Nombre de portes - Indic. vit. -
 Ceintures sécurité - Rétroviseur -
 Cale 2/280x150x170 mm Attelage AV= arnesu
 Antivol -
 Nombre de places 1 av. - centra - ar -
 Dimensions
 Longueur 4950 Empattements 1900 / -
 Largeur 2500 (S) / -
 Hauteur 2950 Vole av - ar
 Porte à faux lat. - Voies av 2080 - ar 1950
av 1100 ar -
ar 1950 Braquage g 9700 d 9300
 Distance volant - vers l'avant du véhicule 4200 +)

Poids
 avant arrière total
 Poids à vide 1850 6000 7850
 Charge utile - - -
 Poids total 1850 6000 7850
 Garantie fabr. - - 11336
 Dimens. pneus 560x100x410 13.00-20 RX (Variantes
 Ply / bar caoutchouc plein 18 / 7,25 voir
 Charge 4800 17000 remarques)
 pour V max 25 25
 Garantie poids remorquable avec frein -
 Garantie poids remorquable sans frein -
 Garantie poids de l'ensemble -
 Poids remorquable testé -
 Vitesse maximale selon le constructeur 15 km/h
 Vitesse maximale testée 15 *) km/h

Equipement
 Feux de route _____
 Feux de croisement NIOX CH 1 2161 01
 Feux de position NIOX CH 1 2161 01
 Feux rouges R (E)
 Feux stop _____
 Clignoteurs av SAW A 2080 | _____ ar 2a (E)
 Catadiopres av _____ | _____ ar I (E)
 Feux de gabarit av _____ | _____ ar _____
 Feux complémt. _____
 Eclairage plaque _____
 Essuie-glace _____ avec/sans lave-glace
 Avertisseurs LUCAS 69151/69152

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule Chariot de travail (Vhc. spéc.) +)
 Marque et type BARBER-GREENE SB 111 F
 Homologation N° CH 5073 04
 Carrosserie finisseuse
 Places total 1 avant _____
 Poids à vide 7850 Carburant D
 Charge utile - CV-impôt 21,05
 Poids total 7850 Cylindrée 4134

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

+) Véhicule spécial: distance depuis le volant vers l'avant = 4200 mm

++) Inscription : le moteur repose sur 4 silentblochs

*) Vitesse maximale: 15 km/h à 2300 t/min

§) Modifications par l'importateur:

- les marquages pour les vis de réglage en hauteur sont rendus plus minces;
- la largeur du véhicule ne doit pas dépasser 2500 mm;
- le verrouillage de la pédale gauche du frein doit être modifié de telle manière qu'il ne puisse être actionné que dans une seule position.

A noter dans le permis de circulation:

- surveillance par personne auxiliaire ou par bonne visibilité au moyen de 2 miroirs d'angles (300 cm²);
- les feux prescrits doivent être montés;
- pour des courses de transfert, seule la direction de gauche doit être utilisée (commande du frein auxiliaire et d'arrêt);
- le silo à matériel doit être rentré et assuré par une chaîne;
- la poutre pendulaire avant doit être assurée;
- les pédales du frein doivent être verrouillées;
- la poutre de travail doit être levée à au moins 175 mm du sol;
- 1 plomb sur butée de plein gas.

Lieu et date de l'homologation
 Regensdorf, 9.1.75

Homologation fédérale des types de véhicules